

# Perlas y Cuevas

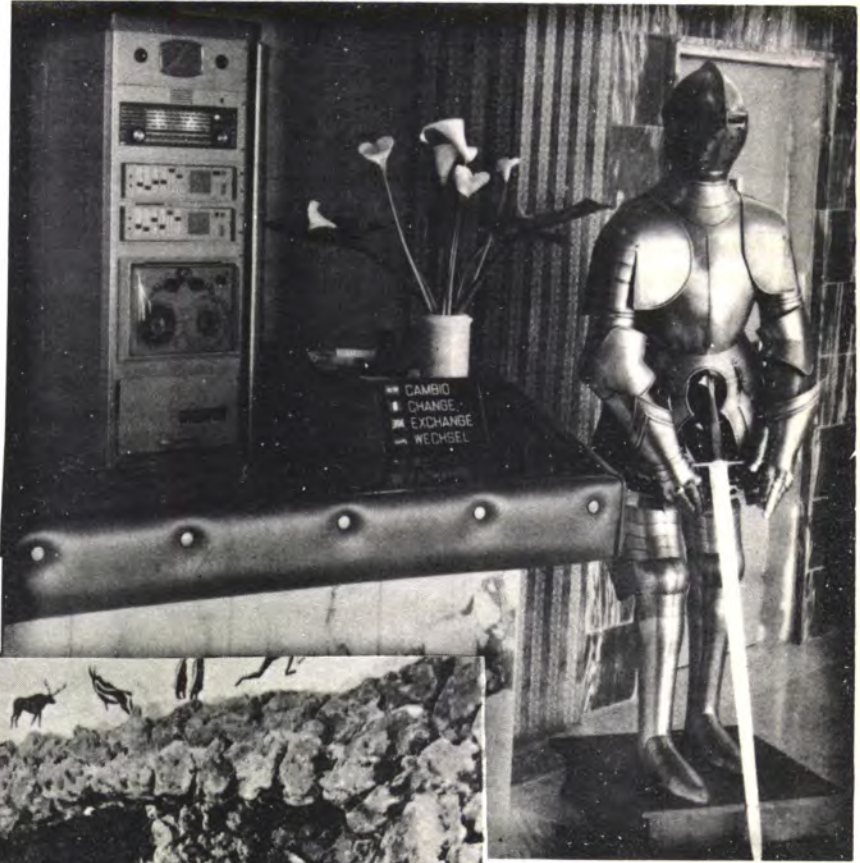
REVISTA DE MANACOR  
AÑO X • 2 MAYO 1970

224

## EN EL «HOTEL PLAYA MOREYA»



# DE LA CUEVA A LA ELECTRONICA



● ● LOS  
HOTELES  
DE ● ● ●  
NUESTRA  
● ● ZONA

Foto: JOSE LUIS



Ω  
OMEGA



**Un regalo  
presente:  
un reloj  
OMEGA**

Ofreciéndole un reloj OMEGA, Vd. tendrá la certeza de haber escogido el regalo más perfecto.

Cada reloj OMEGA, está equipado con una máquina de alta precisión y se beneficia de una garantía de un año, valedera en 156 países.



Ω  
OMEGA

*Joyería* **Fermin**

Conquistador, 6 - Tel. 186. - Amargura, 5 \* MANACOR

Sucursal en PORTO CRISTO:  
Calle del Puerto, 10

## NUESTRA PORTADA

# EN EL «HOTEL PLAYA MOREYA»

Es curioso. Vea usted, lector amigo, como todo es posible en este pícaro mundo: hasta que conjunten a la perfección una vieja armadura medieval y un nuevo cacharro de esos que ahora nos acaba de regalar la muy poderosa era de la electrónica. Y, claro está, sin olvidar los más caros recuerdos a aquellos lejanos abuelitos nuestros de las cavernas...

Todo tiene su lugar exacto. Véalo usted, sino. Véalo en este Hotel que al borde de nuestro término municipal cierra las construcciones manacorenses de S'Illot. El "Playa Moreya", donde captamos, así, por las buenas, sin trampa ni cartón, las fotos de nuestra portada. Una cueva que para no quedarse corta tiene hasta sus pinturas rupestres; una armadura que ya hubiera querido lucir cualquier caballero cruzado, y un computador electrónico que lo sabe todo...

Así da gusto, amigos. ¡Qué tiempos!

**ANUNCIE EN «PERLAS Y CUEVAS»  
EL DINERO INVERTIDO EN PRO-  
PAGANDA RINDE EL MIL POR  
CIENTO.**

## SOL NAIXENT

PRECIOS CORRIENTES  
\*\*\*\*\*

\*\*\*\*\*

## Editorial



# La Granja

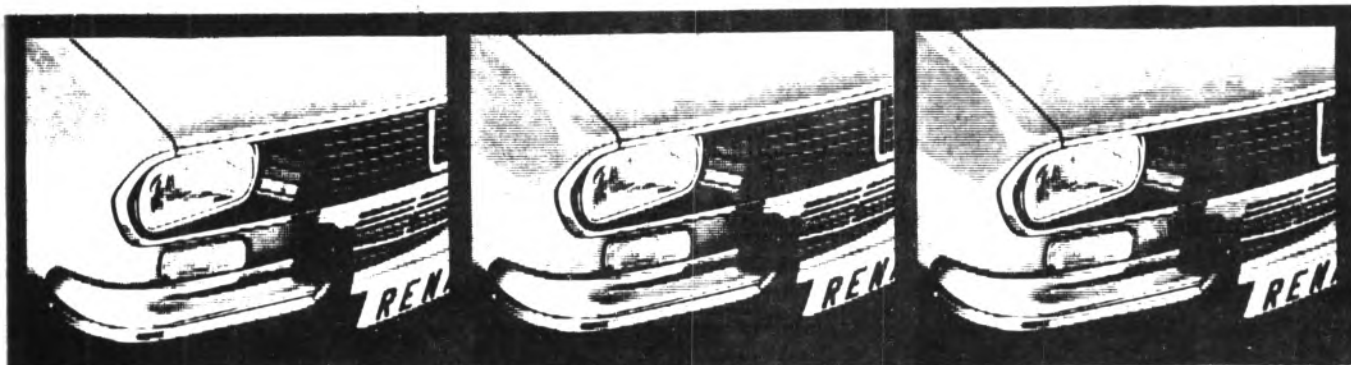
Ayer, a media tarde, llamamos a "La Granja". No contestó nadie; lo suponíamos. Desde días atrás se venía diciendo que el jueves, último de abril, cerraría sus puertas y así fué. La "Granja Palau". -"Sa Granja"- no abrió ayer, primero de mayo de 1970, después de veinticinco años de honda, pequeña y entrañable historia.

No sabemos su futuro. Lo que si recordamos, hoy que ya sólo es pasado, estos años de bullicio, de inquietud, de tristeza, de animación, de recelos, de noticias pretéritas o por venir, de mentidero y augur al mismo tiempo, que han jalonado en una constante de expectación todos y cada uno de los días del que fué primer local de Manacor. Porque "La Granja" tuvo su prestigio, sus buenos tiempos, su vida por derecho propio, esta legitimidad que concede ser centro ciudadano y de atención de tantos. Ahora, como tantas cosas del pueblo, quizá "La Granja" también haya muerto.

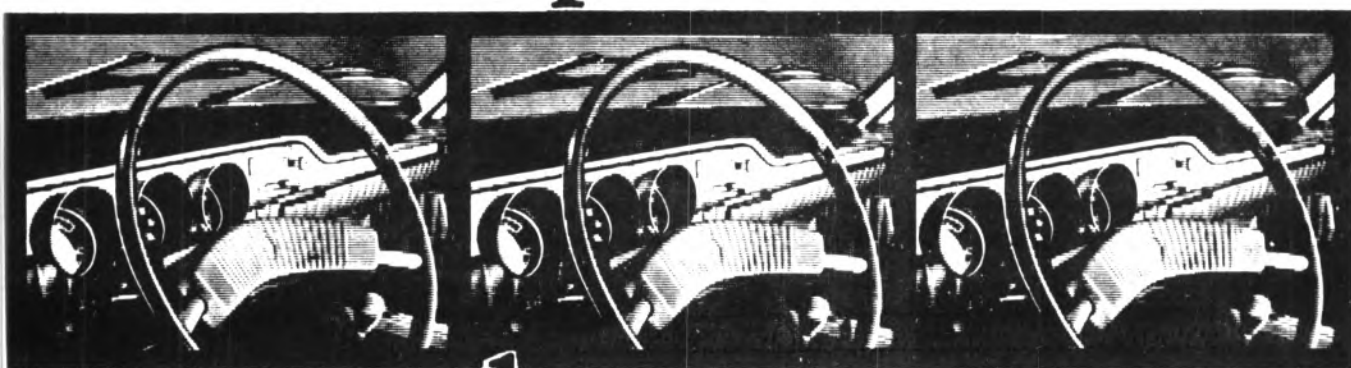
Recordamos aquellas tertulias de años atrás, cuando en los divanes rojos se hablaba noche tras noche hasta que el último camarero se quedaba dormido. Recordamos los conciertos de aquellas tardes del domingo -un piano, dos violines, un cello a veces- y aquellas noches de gala, orgullo de nuestra peculiar afición a la música. Y las breves e inquietantes conferencias en las que se decía que el viaje a la luna era posible, y como se vivía en Rusia, y que cosa era la lengua mallorquina. Recordamos las primeras sesiones de televisión -su receptor fué el segundo que llegó al pueblo- ante el que los jugadores de billar interrumpían sus partidas cuando, con un ceremonial casi litúrgico, se conectaba la gran caja mágica. ¡Qué de horas largas y sensitivas se agazapan en sus rincones, en su zigzagueante geografía de lugares precisos y propios, cerrados y abiertos a la vez a todos y cada uno de los estamentos sociales que le fueron fieles!

Con el cierre de "La Granja" -Dios quiera que sólo sea temporal- el "Palau" ha perdido mucho encanto. Ya no tiene la pequeña Plaza aquel empaque de antes, cuando años atrás era casi único centro turístico local. Ahora, como los amigos de la infancia, también este complejo se ha desparramado un poco. El cierre de ahora no ha sido el primero, ni va a ser el último. De un tiempo a esta parte han desaparecido pequeñas tiendas: dentro de un año, la Central de Teléfonos también abandonará el lugar. Sic transit gloria, amigos...

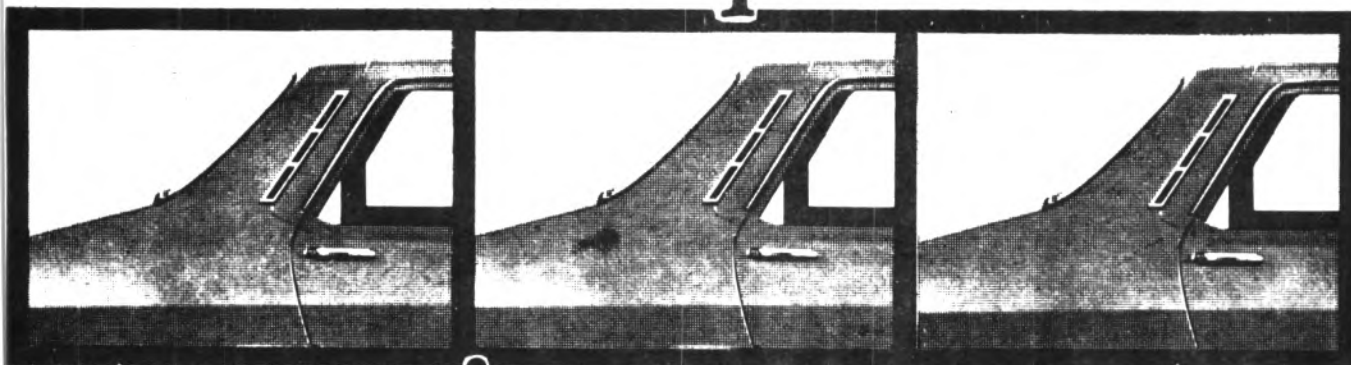
¿Qué decir ahora, de la querida "Granja"? Nada. No es ese el momento preciso. La herida sangra todavía -esta pequeña herida a la que muchos no haremos caso- pero que alguien siente de todo corazón.



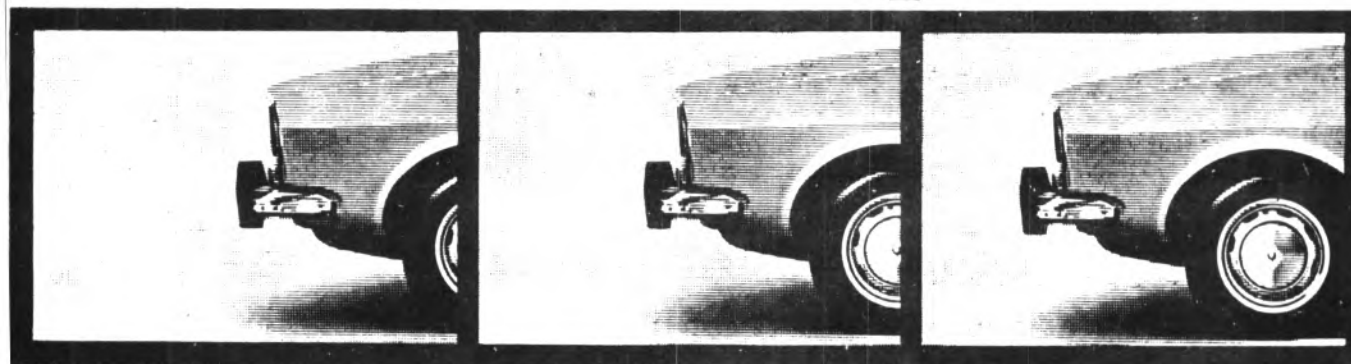
para



los que



supieron esperar



# RENAULT 12

**Agencia Renault**

Plaza Ramón Llull Teléfonos 258 y 493 MANACOR



## A LA CIUDAD DE MANACOR

La conmemoración de la Semana Santa, tan felizmente lograda, no sólo ha servido para realzar sus emotivos actos religiosos, sino para que una Institución Cultural y Musical preñada de historia local haya resurgido.

Después de un dilatado paréntesis de inactividad, la Capella de Manacor, movida, acuciada por la entusiasta invocación que a sus antiguos componentes formuló el Rdo. D. Mateo Galmés, Ecónomo de la Parroquia de la Virgen de los Dolores, decidió reorganizarse y hacer nuevamente acto de presencia en el Pregón de dicha Semana Santa y en la función religiosa del Viernes de Dolor.

Tal resurgimiento ha inflamado de gozo a quienes formaron en las filas de La Capella y, además, a los que por primera vez se han incorporado a la misma. Y esta alegría ha henchido el corazón de muchas personas de Manacor, que por medio de adhesiones de muy alto valor moral piden la continuidad de nuestra masa coral.

Sería injusto defraudar a unos y a otros y no reemprender la tradición musical y cultural que Manacor ostenta, siempre respetada, admirada y elogiada en toda nuestra Isla.

Al conjuro de estas motivaciones la decisión ha sido unánime: La Capella debe continuar. Y vamos a realizar este deseo.

Decir ahora que Manacor goza de un acendrado prestigio musical y que La Capella ha sido exponente del mismo en multitud de ocasiones, no es necesario, porque en el recuerdo de muchas personas estan vivos y perennes los éxitos logrados en inolvidables jornadas artísticas y culturales. Pero decir que esta empresa, por estar enraizada en el prestigio y categoría cultural de nuestra Ciudad, merece y es acreedora de la máxima ayuda moral y económica, sí que es indispensable manifestarlo. La Capella de todos necesita y a todos se dirige e invita, a todos acude para que la comprendan, la alienten y le presten el calor

que le permita llevar a cabo el objetivo que ha proyectado.

Empresa, que en términos generales puede condensarse en el fomento de la cultura artística y musical, y que distribuida en facetas abarca toda la gama que aquellos amplios conceptos permiten, tales como conferencias, excursiones conciertos y demás actuaciones con los mismos relacionados.

Para acometerla se ha creído conveniente estructurarla y organizarla a base de:

- a). - Una Junta Rectora.
- b). - Una Junta Directiva.
- c). - Elementos que forman y pasen a formar la masa coral.
- d). - Socios que con su aportación moral y económica la respalden y la ayuden.

En fechas próximas se darán a conocer cuales son las personas que integrarán las Juntas Rectora y Directiva. Basta por hoy dejar significación expresa que ellas, y muchas otras, han respondido con sumo beneplácito al llamamiento que les ha sido formulado.

Ahora este mismo ruego va dirigido a usted, ciudadano de Manacor, amante de sus tradiciones y de su progreso, sea quien sea, modesto o poderoso, y por medio de él pedirle que ayude a La Capella, que se aliste en sus filas de socios y que le otorgue toda su adhesión y simpatía.

La Capella no pretende ni quiere ser un coto de exclusivismos personales, sino abrirse ampliamente a todos cuantos con el pensamiento en nuestra Ciudad sientan ansias de enaltecerla, de prestigiarla, ofreciendo al propio tiempo un oasis al espíritu frente a la tensión que actualmente impera y desconcierta.

No queremos poner punto final a estas líneas, sin destacar el amable gesto que ha tenido el Sr. Alcalde del Ilmo. Ayuntamiento de Manacor, con la Capella, al querer que la misma tome parte en las próximas Fiestas de Primavera, ofreciendo un concierto juntamente con la Banda Municipal del Excm<sup>o</sup>. Ayuntamiento de Palma, gesto que

según palabras del propio Sr. Alcalde está animado de los mejores propósitos para ayudar a nuestra masa coral en la realización de la empresa cultural que se propone llevar a cabo. Tal deferencia abre halagueñas esperanzas en el aliento moral y económico de entidades como La Capella que tanto precisa, y dice mucho en favor de quien ha sabido otorgarla.

Préstenos también usted, ciudadano de

Manacor, la colaboración, inscribiendo su nombre en las listas de Socios de La Capella, dirigiéndose a cualquiera de sus componentes o a su local social que por gentileza del Rvdo. D. Mateo Galmés ha quedado instalado en la calle de José Antonio Primo de Rivera (Centro Eucarístico), y únase a nosotros en el logro de esta proyección cultural que constituye su meta.

LA CAPELLA DE MANACOR

# EL DIA DEL LIBRO

El domingo último algunas librerías sacaron libros en "Sa Bassa" con ocasión de la llamada Fiesta del Libro. Jornada gris, sin apenas animación y, lo más lamentable, casi ineficaz.

He ahí lo que nos dijeron los libreros locales al acabar su breve permanencia en la plaza.

## LIBRERIA CERVANTES:

No sé el número de libros que hemos vendido, pero han sido muy pocos. "Los cipreses creen en Dios" y algunos R. T. V. Lo que sí hemos vendido han sido algunos cuentos infantiles.

Pienso salir todos los años porque esta es nuestra fiesta, aunque sólo ganemos la mitad.

Si, hubo follón con el que vino de Palma, pero creo que hacerlo largarse hubiera sido una mala pasada. Además, a nosotros no nos gusta meternos en líos con el Ayuntamiento.

## LIBRERIA NEBRASKA:

Se vendió bastante el libro de D. Miguel Forteza y los de temas infantiles. Los libros sobre la vida sexual apenas interesaron. También vendimos las populares "Rondaies".

Economicamente, ni bien ni mal. Pero, no creo en la Fiesta del Libro: no hay cultura suficiente. Es como un día de mercado.

## LIBRERIA JULIO VERNE:

Regular de ventas. Los de Palma no nos hicieron ningún bien. Nosotros queríamos irnos pero el Alcalde nos pidió que nos quedáramos.

Vendí dos Quijotes, muchos chistes, temas de guerra y algunas novelas.

Los niños son los mejores clientes.

## LIBRERIA PARERA:

La venta ha sido muy irregular. Algunas novelas y libros infantiles.

Creo que los de Palma nos perjudican mucho: si vuelven otra vez no pienso exponer. Para ayudar a los de fuera no es necesario molestar a los vendedores locales que somos los que pagamos todo el año.

\*\*\*\*\*

Hasta aquí las manifestaciones de nuestros titulares de Librerías que colaboraron a la Fiesta. Sin comentarios. -D.



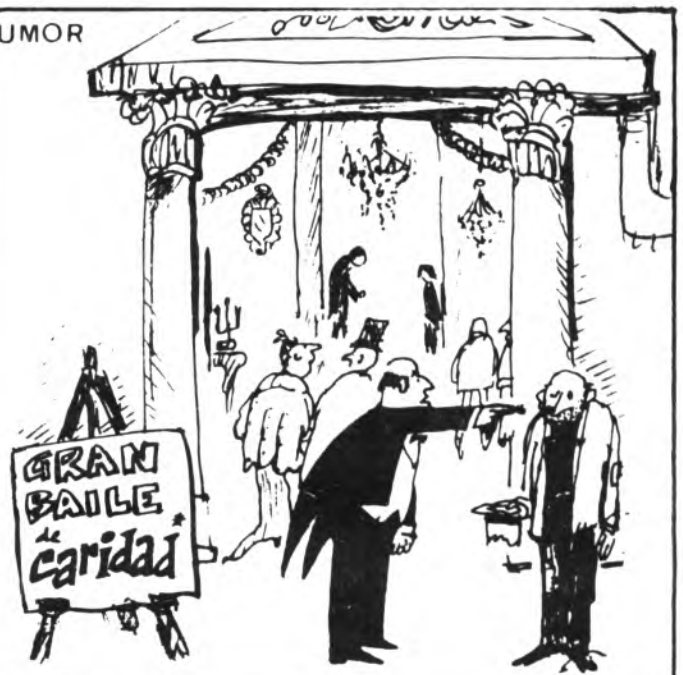
Foto

**JOSE LUIS**

BODAS — COMUNIONES

VIVA EN "PERLAS Y CUEVAS"  
LA ACTUALIDAD DE MANACOR.

HUMOR





# INAUGURACION

## HOTEL PLAYA DE CALA MILLOR



Cala Millor acaba de estrenar un nuevo hotel. La noticia del nacimiento de otro núcleo turístico es siempre importante y alentador, máxime si -como en esta ocasión- siguiendo la pauta marcada por los mejores complejos de la zona, el nuevo hotel representa a la vez un nuevo prestigio.

El sábado cuatro de abril quedó abierto el "Hotel Playa de Cala Millor", la construcción más occidental de esta "Badía de Llevant", felizmente internacionalizada gracias al tesón de tantas y tantas empresas que han luchado y están luchando sin desmayo. El "Playa de Cala Millor" sirve también como ejemplo de todo ello, ya que durante tres años ha sorteado innúmeras dificultades y, ahora mismo, al abrir sus puertas, no es sino el más claro y hermoso exponente del empeño de unos hombres de acción... que han sabido llevar a término una empresa con toda la dignidad posible y con toda originalidad.

Porque, amigos, el "Playa de Cala Millor"... es diferente. Sin desmerecer ni ún ápice los demás hoteles de la zona -todos muy estimables, todos muy en consonancia- lo primero que hay que subrayar del nuevo hotel que nos ocupa es su absoluta diferenciación, su originalidad, su



DON JAIME LLADÓ DOLS, DIRECTOR

"nouvelle" ambiente entre todos los de la comarca. El "Playa de Cala Millor", amigos, es otra cosa.

Pero... ¿se puede ser original a estas alturas?. El interrogante puede contestarse afirmativamente tras la primera visita al Hotel. Entramos. Nos recibe su Director, un hombre chapado en estos menesteres: don Jaime Lladó Dols, amable, correcto, con gruesas gafas de intelectual y una amplia sonrisa.

- Tomaremos café, no?

- Gracias. Luego, ya roto el protocolo, tendríamos que pedirle una pequeña aclaración:

- ¿A los ingleses no les darán de ese café, verdad?. Esto es exactamente lo contrario de aquel aguachirle que sirven por "London", que hay quien dice...

Hablamos del hotel. Cuatrocientas sesenta y tres plazas, de momento, repartidas en doscientas catorce habitaciones dobles y treinta y cinco



Grupo escultórico del "hall". Obra de Parra Torres.

Foto:  
JOSE LUIS



sencillas. Todas con cuarto de baño y, lo que también es importante, con vista al mar. A este mar inmediato al hotel -sólo la playa los separa- y a este pinar que está también a dos pasos, virgen casi, incontaminado.

El Hotel -no hay por qué silenciarlo- está bien hecho. Obra de "Mecosa" según planos del arquitecto Sr. Aguilar. Decoración de Ignacio de Gregorio y, en el "hall" un sugestivo grupo escultórico de L. Parra Torres: "Mercado ibicenco", obra que nos complacemos en reproducir. De sus características basta citar dimensiones: tres metros de alto por ocho de ancho. De su estructura formal, de la valoración de planos y volúmenes, da idea exacta esta magnífica foto de José Luis.

El Hotel, como cabía esperar, es de primera categoría. Amplios vestíbulos, dos bares, hermosísimos salones de rincones acogedores, piscina, jardines -uno especialmente dedicado a los niños- garages, ascensores, teléfono en todas las habitaciones y un personal eficiente y experimentado. Mobiliario cómodo y funcional, luces bajas y, sobre todo ello, una extrema cordialidad, un saber y querer hacer las cosas bien.

- ¿ Los precios?. A tono con la zona: cuatrocientas pesetas diarias por persona, en habitación doble.

Bueno: lo mejor será que usted se cercione directamente. Vaya cualquier día de esos con la hermosa y sagaz excusa de tomar café...  
- M.

## Exposición

Magdalena Mascaró retorna a los medios después de algunos años de casi total ausencia. La noticia, por lo tanto, es doblemente importante: la inquieta pintora manacoreense abrirá una muestra de sus últimas obras y con ello se reincorporará al mundillo artístico local. Lo celebramos.

La muestra permanecerá abierta del sábado próximo, día 9, al domingo día 17, en la Calle Gral. Franco nº 1, y podrá visitarse de 7'30 a 9'30, así como por las mañanas de los días festivos. En el catálogo, muy sugestivo, figuran diversos bodegones -"Bodegó d'hivern", "Bodegó d'estiu", "Bodegó de tardor"- diversos retratos y figuras -"Ca'n Rometa", "Mimos", "Nina llegint", "Nina amb fruita"- y algunos paisajes.

Deseamos a Magdalena Mascaró el mejor de los éxitos.

**Atención juventud de Mallorca!**  
EN

# Sabogga

Night Club - Discoteca  
(Porto - Cristo)

PRESENTA

**DIAS**

1 | 2 | 3

Noches de 9,30 a 4

Tardes de 4,30 a 9

El conjunto de actualidad  
mallorquina

**AMIGOS**



# Fechas para Manacor

## 1870

15 de diciembre. Nace en el Carrer de En Venturós -oficialmente entonces "de la Felicidad" y hoy de Pedro Morey F. E. - Andrés Fernández Truyols, una de las primeras figuras de nuestras letras. Profesó en la Compañía de Jesús, bajo cuyas directrices alcanzó universal renombre como exégeta, y fué proclamado Hijo Ilustre de Manacor en 1952.

Su retrato en la Galería Municipal, realizado en 1970, es obra del pintor Antonio Riera Nadal.

## 1931

15 de agosto. Aparece el primer número de "Voz y Voto", semanario independiente, que se anunciaba como "el medio de expresión de las ideas de Manacor; no el instrumento de una sociedad". En sus doce páginas de letra menuda están entre otras, las firmas de Bartolomé Vallespir, Gabriel Fuster, Guillermo Puerto, Gómez de la Serna, "Panocha", (José Fuster), "Ruy-Pérez" (Bartolomé Truyols), Sebastián Rubí, etc.

## 1873

Jueves, 24 de enero. En el Teatro Femenías da un recital el célebre violinista Carlos de Giorgis, que interpreta obras de Verdi, Bellini, Hernest y Donizetti. Concluye el concierto con el aria de tenor de "Lucía", "ejecutada con una sola cuerda y un sólo dedo".

En los intermedios, actúa una orquesta -desconocemos su nombre- y se suma al acto don Miguel Vidal, que ofrece una "Gran Fantasía para Bombardino"

## 1463

4 de abril. Juan Ballester, consejero y secretario del Rey Don Juan II de Aragón, recibe por donación real el Palacio de Manacor, construido en los primeros años del siglo XIV por



disposición de Jaime II. El "Palau" -construcción del maestro de obras Pera Corney- que comprendía la illeta delimitada ahora por las plazas Weyler y Rector Rubí y las calles Amargura y Bosch, fué parcelado y casi destruido totalmente en 1811.

## 1944

Del 25 de julio al 4 de agosto se celebra la I Feria Comarcal de Muestras, en los locales de la Escuela Graduada Antonio Maura. Fueron presentados medio centenar de stands entre los que el mayor número estuvo dedicado a la industria del mueble.

Por primera vez se prescindía, en un acto de tanta importancia, del sector agrícola, de tanta tradición y de tanto arraigo. Con esta exposición, Manacor entraba oficialmente en el mundo industrial.

## 1837

El 23 de enero es traída desde Palma una campana procedente del Convento del Santo Espíritu, que regentaron los Padres Trinitarios hasta la supresión de conventos ordenada por Mendizábal. El 28 del mismo mes se colocó en el campanario de la Parroquia y el mismo día se utilizó para tocar el "sanctus", toque que todavía se le halla reservado.

Mide ochenta centímetros de alto por noventa y cinco de diámetro. Se la conoce por el nombre de "N'Esperit" y fué fundida en 1683. Aparte de "N'Eloy" es la campana de toque más solemne y armonioso.

## 1850

15 de septiembre. De las dos a las cuatro de la madrugada cae sobre la población y su comarca un fuerte aguacero. Se desborda el torrente y los daños se calculan sobre el millón de pesetas, pues se derrumban algunas casas, y son arrancados numerosos árboles. En los edificios cercanos al torrente el agua sobrepasaba el metro y medio de altura.

## 1934

4 de marzo. En 'La Reforma don José Fuster Forteza da una memorable conferencia acerca del humorismo.

# MAJORICA HEUSCH

Antes  
INDUSTRIA ESPAÑOLA DE PERLAS IMITACIÓN, S. A.

S.A.

**Fabricación de perlas para toda clase de aplicaciones  
collares, pendientes, alfileres**

Vía Roma, 52 - Teléfono 26  
MANACOR (Mallorca)

Dirección Telegráfica:  
PERLAS



Marcas de Fábrica:

INDRA

Y

**MAJORICA**  
HEUSCH

OFICINAS DE VENTA:

**Industrias Heusch Reunidas,  
S. A.**

Numancia, 45  
BARCELONA

## PERLAS MANACOR, S.A.

### PERMASA

**Distribuidores de  
PERLAS MAJORICA  
para Baleares**

*Fabricantes  
Exportadores*

*Especializados en bisutería fina  
Toda clase de fantasía en perlas*

Rector Rubí, 8 - 10

**MANACOR**

Teléfono 142 (3 ls.)

ANIS SECO :: HIERBAS ROS :: PALO ROS  
RON BLANCO :: GIN DON JUAN . . .

ESPECIALIDADES DE

# Licores ROS



Nueva, 30 - MANACOR





Parla ES ROS D'ES CARRITXAR

## FORMATJAR

Es Ros d'Es Carritxar, que per molts és un pagès que té poc formatge en es front o, si n'hi té és ben cucat perquè, segons ells, mossega terrossos cada dia i remou temes ressabuts i re-de-veis cada quinze, aquesta setmana ha volgut anar a fer es comptes a sa madona de Ca'n Prebebò per badocar-hi mentres fa es formatge d'euveia que, d'aquelles pastures, és d'on en surt es millor d'es terme.

Ací teniu un tros de sa seva conversa:

- Madò Miquela, meiam si m'explicau ben clar com ho feis per treure aquest formatge tan bo que duis a sa Plaça.

- Jo t'ho diré. Mentrestant, fixa't així com ho faç i així ho podràs explicar millor an es vilans...

- Deixau ets enrevolts i començau !

- Anit passada vaig posar en remui s'herba colera, o sia, ses puntetes de sa flor blava de sa caraixofa de card, dins aquest pedaç blanc. Avui dematí, quan En Toni m'ha duita sa llet, la som colada i escaufada, fins a teb, dins aquesta olla de test. Li som posat es brou de s'herba-col -que n'hi ha que li diven, també, es quall- i l'he remanada una estoneta fins que m'ha paregut que es suc de s' herba de formatjar estava ben mesclada. Llavonses la som deixada reposar tres o quatre hores enfora d'es foc, amb dos tionets, perquè, mig teba, s'anàs prenint a poc a poc. Ara aquí em tens amb so fogasser sucant es serigot.

- I an aquest pedaç quadrat li deis es fogasser ?

- Idò ! Fa devers quatre pams per banda. Però també tenim es motlos per fer ses peces més "corioses" que són uns pots cairejats i foradats, de llauna, que també els ho diuen...

- Ara que me revé... ¿ Com així en lloc de flor de card no hi posau gotes ?

- Perquè no és lo vertader. Una vegada que ho vaig provar em va sortir surenc i me tornà vei molt més aviat.

- Anem envant ! ¿ Que feis quan heu tret tot es serigot ?

- Pos ses peces que hi hagi enmig de sa premsa, i així, tot es suc que quedi dedins cau dins sa greixonera que hi ha davall.

-¿ Com feis es brossat ?

- Se bull es serigot i s'escola sa brossella que hi neda damunt.

- ¿ I sa llet formatjada ?

- És es serigot sense llevar es brossat ni deixar-lo "bollir".

- ¿ A quant va es brossat ?

- Devers cent-vint pessetes es quilo.

- ¿ I sa llet formatjada ?

- No en solem vendre gaire, però si mos ne comanen la cobram a una quinzena de pessetes es litro.

- ¿ Com així tan cara si ja li queda tan poca sustància ?

- Hi ha es camí de dur-la an es poble i sa feina de fer-la...

- Ja ho veig, ja. Meiam, digau-me com acabau de fer es formatge.

- Saps que demanes de molt, Ros! Emperò veuràs: quan ha saünyat a sa premsa, el sal dues vegades amb aigo-sal o amb sal prima i ja se pot vendre com a formatge tendre, i ben bo que el troben! Però aquest formatge novell a mi no me tira gaire. El trob massa blan i poc saborós. Com encara m'agrada més és frit, que s'estufa com es blanc d'ou i això sí que em fa companatge.

- Preu d'es formatge novell...



- Això és segons... Ara va a vuitanta. Però segons a on, té més pressa es nial, pollat o també n'hi ha que li diuen malalt, que és quan es formatge canvia de color i de gust.

- Mèm, ¿ i que és es formatge lloca ?

- Noltros li deim an es que fermenta per no haver-li sortit tot es serigot. Sol tornar dolent prest i en poc temps ja put.

→ - Explicau-me altres castes de formatges que conegueu.

- Hi ha es brescat, que té forats; es clos, que és com es que noltros feim, ben unit; es coent, que surt quan hi posen herba colera demés; es cucat, que ver a ser un formatge viu i bellugadís p'es vironets i que té gust de formatjot picant. Així i tot, diuen, que és es més car de tots.

- Ja tenim es formatge enllestit. ¿ Com ho feis si el voleu conservar ?

- L'unt ben untat amb oli d'oliva o amb saïm, i el pos damunt unes posts que tenim a dalt es sòtil, perquè estigui mig a les fosques i ben ventilat. Cada dia me cuit de girar-lo damunt-davall fins que sa cotna torna rostida.

- Madò Miquela m'heu fet ben content. Me pareix que si no tengués ses mans tan esburbades, amb tot lo que m'heu dit, me pareix que vos feria sa competència...

Es Ros prengué es bobiot cap a ca-seva, remugant que punyetses hi deuen trobar an es formatge que quan el se mengen se mou...

\*\*\*\*\*

Ja ho sabeu, idò: es millor formatge té cucs, que, per a lo que noltros se refereix, vol dir que no hi ha ningú perfecte i que aquest Ros, segurament, s'haurà deixat moltes de coses sobre sa formatjada. Emperò, creu que amb

## Conferencia

El 22 de este mes, pronunció en el "Club Es Forat", ante gran asistencia de público, una conferencia sobre el tema de "Sanidad", la Srta. Floria Perelló -enfermera-, quien explicó con propiedad y detalladamente en que consisten y como deben administrarse los primeros auxilios.

A la vista del interés con que el público asistente siguió el desarrollo de la conferencia, y del éxito de la misma, el "Club Es Forat", organizará en fecha próxima, otra charla sobre el tema del "Trabajo". A la hora de redactar esta nota se desconoce a cargo de quién será la conferencia. - TONY

**Si el café es SAMBA,  
¡ que importa la cafetera!**

ses que avui vos ha parlat, ben bé tendreu corda per veure com s'arretglen per tenir ses mans tan fines i enginyoses ses venerables padrines que no han volgut renegar de lo que encara és sa cosa més autèntica, es camp, i de com se prepara aquesta menjua de cada dia tan nutritiva, saborosa i sense mestrança.

# Hotel Playa Moreya

Cala Moreya :: Mallorca :: Teléfonos Porto Cristo 103 y 104



night club



  
**LOS  
DOGOS**





# EL MEGATON

Escribe GABRIEL FUSTER BERNAT



En el mundo de hoy proliferan las reuniones y conferencias internacionales. Todo el mundo, en todas partes, se reúne para tratar los más complicados asuntos. Las conferencias se anuncian, se celebran, se cancelan o se aplazan... pero las soluciones no llegan; cuando algunas veces se toman decisiones, los acuerdos no son aceptados o simplemente no son obedecidos y las conferencias siguen y se suceden sin obtener un resultado positivo. Y es que en estas reuniones se tratan asuntos complejísima cuya solución satisface a unos pero no complace a los otros. Si por otra parte pensamos un poco en la vida que se ven a llevar los miembros de las delegaciones nos explicaremos, a medias, la formidable duración de estas conferencias. La reunión tiene lugar, casi siempre, en una deslumbrante ciudad cosmopolita con una despampanante vida nocturna. Los delegados, que viven en suntuosos hoteles, son llevados y traídos de las conferencias en estupendos coches que quitan la tos, viven gastos pagados y por añadidura han podido dejar a sus esposas en casa. Alguna mañana se anuncia que tal o cual delegado "... no asistirá a la conferencia por estar esperando importantes instrucciones de su gobierno". Todos están ya acostumbrados a esas mentiras diplomáticas, además es casi del dominio público que el tal delegado agarró la noche anterior una borrachera de juegos olímpicos. Decididamente, los miembros de las delegaciones internacionales no lo pasan

del todo mal, y, además, pueden verse a menudo en televisión. La conferencia dura y no tiene éxito... ¿qué se le va a hacer?.

Sin embargo, una de estas conferencias tendrá un resultado positivo, tendrá éxito. Un éxito poco espectacular, sin publicidad, más bien privado pero eficaz. Me refiero a la conferencia entre rusos y americanos, que empezó en Helsinki, para el control de armas nucleares. Y es que la bomba atómica es harina de otro costal.

Observemos que la guerra, con todas sus calamidades y atrocidades afecta invariablemente a los mismos elementos. Por inesperada o extraña que sea una guerra se desarrolla siempre sin rebasar los límites clásicos. Se emplean aviones, barcos, submarinos, cañones, fusiles, ametralladoras y granadas y, en la contienda, mueren siempre los mismos: los soldados, sargentos, tenientes, capitanes, civiles y curas castrenses. El jaleo no afecta directamente a los altos personajes, a los líderes, pues estos en unos despachos más o menos secretos, inclinados sobre unas mesas con grandes mapas toman café o té y se entregan a la voluptuosidad de decidir ataques, retrocesos, bombardeos, etc... Al igual que el Scalextric, la guerra puede dirirse a control remoto. Por otra parte el desarrollo de cualquier conflicto, aún el más rápido, es relativamente paulatino y antes del desenlace final los dirigentes tienen siempre tiempo para escapar, desaparecer, exilarse o suicidarse.

Ya se que siempre ha sido así y no puede ser de otra forma. Todas las razones que quieran aducirse en este sentido las admito, sin embargo el pequeño detalle de morir o no, sigue siendo importante, al menos para el que todavía está vivo.

La bomba atómica cambia radicalmente todo ese estado de cosas. Ya saben Vds. que la potencia de la bomba puede aumentarse al ser esta de más o menos megatones, hasta el punto de conseguir un artefacto de un poder destructivo casi incalculable.

Con toda clase de mimos y precauciones la bomba es transportada en un avión, pero llega la orden fatal, el momento fatídico... cuatro, tres, dos, uno, CERO!! Se abren las compuertas y la bomba parte vertiginosa hacia la tierra. De su fugaz carrera parece brotar una carcajada satánica, quizá motivada por el inminente y diabólico placer de mandar tantas cosas a paseo de una sola vez. Llega al suelo y estalla. "... Liberté, Egalité", por un momento la famosa divisa es una realidad pues la bomba se lleva por delante a todos y a todo: Obispos, tranvías, gitanos, rascacielos, puestos de castañas, presidentes, aldeas, legionarios, ranchos y yates particulares, todos saltan por el aire en un reventón definitivo y apocalíptico.

Pero este desenlace es demasiado rotundo, demasiado total y no interesa a los altos personajes, a los que juegan con el Scalextric. La bomba atómica solo es buena para tirársela a los demás, pero su alcance puede ser tan grande que resulta que nosotros y los demás somos los mismos.

El megatón puede ser peligroso, incluso para sus dueños, administrado en grandes dosis por eso interesa domesticarlo, limitarlo, controlarlo. Por eso también la conferencia de Helsinki será una de las pocas que tendrán éxito, una de las pocas que durará sólo lo preciso, con un resultado positivo aunque de difusión más bien parca y concisa.

**Ca'n**  
**MANUEL**  
**CALIDAD Y ELEGANCIA** *Esquidos*  
Francisco Gomila, 8 y Amistad, 7

# *cristalería* **NADAL**

VIDRIOS Y CRISTALES PLANOS  
LUNA PULID'A CRISTAÑOLA  
FABRICACION DE ESPEJOS  
ACRISTALAMIENTOS OBRAS  
GRABADOS AL ACIDO  
VIDRIERAS EMPLOMADAS  
MARCOS Y MOLDURAS  
PUERTAS «SECURIT» Y «CLARIT»



General Mola, 46  
Tel. 492 Manacor



## Crónica de Son Macià

PLANOS CON APROBADO. - Nos llega la noticia de que días pasados fueron presentados al Exmo. y Rdm. Sr. Obispo, Dr. Alvarez-Lara, los planos del nuevo templo parroquial de Son Macià, planos que alcanzaron la total aprobación de nuestra primera autoridad eclesiástica.

Según noticias, las obras empezarán en breve plazo.

PRIMERAS COMUNIONES. - Mañana, primer domingo de mayo, a las diez de la mañana y como es tradicional en esta fecha, se celebrará la solemnidad de la primera comunión.

Recibirán por primera vez a Jesús las niñas Catalina Nadal Muntaner, Antonia Muntaner Bosch y los hermanos Antonio y Francisco Pont Rosselló. A todos ellos, a sus padres y a los demás familiares, nuestra cordial enhorabuena.

NATALICIO. - El hogar de don Guillermo Perelló Bauzá y doña Catalina Llinás Sureda se ha visto alegrado con el nacimiento de su segundo vástago, un robusto varón al que fué impuesto el nombre de Bartolomé. Apadrinaron al recién nacido el niño Miguel Gomila Llinás y la Srta. Catalina Barceló.

Enhorabuena a todos.

CENA DE COMPAÑERISMO. - El martes pasado, en Ca'n Guillem se celebró una cena de compañerismo para conmemorar el final de la temporada futbolística. Reinó un grato ambiente y una gran camaradería entre todos los asistentes.

Clemente GARAU



Delegación Local de  
de Bellas Artes

# CONCURSO CERVANTINO

**80 TRABAJOS  
PRESENTADOS HASTA  
EL MOMENTO**

De verdadero éxito puede calificarse el Concurso Cervantino que la Delegación Local de Bellas Artes convocó en el pasado número de PERLAS Y CUEVAS entre los escolares manacorenses menores de quince años, puesto que, al cerrar esta información, algunas horas antes del final del plazo de admisión, se llevaban recibidos ochenta trabajos para optar al concurso

A consecuencia de la cantidad de obras recibidas -cuya totalidad está a disposición de quien quiera comprobarlas- el fallo del jurado no será dado a conocer hasta en nuestro próximo número, en que divulgaremos el resultado total del concurso y la posible ampliación de los premios.

El jurado está integrado por la Srta. Floria Perelló Pons, Don Juan Bonnín Bonnín y Don Guillem Morey Mora, actuando como secretario Don Alfonso Puerto.

La Delegación Local de Bellas Artes y la Redacción de esta Revista agradecen sinceramente el interés de los diversos centros docentes de Manacor, Son Macià y Porto Cristo que con tanto acierto han colaborado en el presente certamen organizado con motivo de la Fiesta del Libro de 1970.

A cuantos han colaborado a este concurso, muchísimas gracias. De verdad.

**SOL NAIXENT**

UN LOCAL PARA VD.  
\*\*\*\*\*

Próxima reapertura

## BODAS DE ORO



El pasado cinco de abril celebró sus Bodas de Oro como enfermera, Sor Catalina María Ordinas, religiosa de La Caridad, que lleva ya diecisiete años en el Hospital y Clínica de nuestra ciudad.

En la fotografía que encabeza estas líneas -obra de Miguel Sureda- vemos a la homenajeada, en el centro, entre la actual Superiora, Sor Margarita de Lourdes Frau y otras hermanas en Religión. La imagen fué tomada el mismo día del homenaje, después de la solemne misa con que dió comienzo el homenaje y momentos antes que se le ofreciera un emotivo almuerzo, que la anciana enfermera quiso compartir con los asilados.

Felicitemos a Sor Catalina por su larga dedicación a menesteres tan caritativos y le deseamos toda suerte de venturas.



**TELEVISOR  
«Iberia 24»**

**Sinkro-CC**

Pantalla SUPERSQUARE

Por 1.555 Ptas. al mes sin entrada  
Regalamos: Antena y Soporte



Avda.4 Septiembre nº 5.C. -MANACOR



## Simón Andreu

En el panorama cinematográfico y teatral del momento poquísimos son los nombres y apellidos españoles que figuran en él, en contraste con el panorama musical donde tenemos nombres a escala internacional.

Simón Andreu con nombre y apellidos sencillos, sin sofisticar, es el caso del joven mallorquín que no se avergüenza de su patria chica, La Puebla, y que ha llegado a papeles de protagonista con no muchas películas y pocos años.

Simón Andreu se ha hecho un nombre en las pantallas españolas y europeas gracias a su acertada salida con "Un balcón en el infierno" junto a Michele Morgan y Dany Saval, rodada poco después del film de Regueiro "El buen amor" donde hizo su primer papel largo e importante junto a la deliciosa María José Alfonso.

Ahora en pantalla grande y con tema bélico ha vuelto a nuestras pantallas el actor mallorquín. "Golpe de mano" sin ser una buena película tiene las virtudes comerciales que sabe imprimir José A. de la Loma para meterse en mercados europeos, junto a Jesús Franco e Isasi Isasmendi.

Andreu va de protagonista junto a la bella Shepard del "redondo coñac" y a fe que no ha desaprovechado la oportunidad de encabezar un reparto de buenos actores metidos en una película de nuestra guerra, esta guerra que según ciertos críticos no ha inspirado muchas películas, pero que burla burlando, según Fernández Cuenca que prepara un libro sobre el tema, lleva recopiladas casi 500 cintas entre largas y cortas filmadas en España y extranjero.

Simón Andreu, con todo merecimiento ha situado el nombre de Mallorca arriba en el mundillo cinematográfico de los actores, por haber llegado él alto, quizá con más suerte que Fortunio Bonanova (secundario famoso en Hollywood o que Antón Simar -Ramis Pieras-) con muchas horas vividas delante y detrás de la cámara sin encontrar una verdadera oportunidad.

## Crónica de S'ILLOT

**PELIGROSA INTERRUPCION.** - Desde dos semanas atrás se hallan paralizadas las obras del "Riuët", y como sea que por los escombros acumulados en su mitad el agua del interior no tiene comunicación directa con el mar, ésta ofrece un serio peligro de putrefacción con todos los agravantes de mosquitos y otros insectos perjudiciales. Por otra parte, al sobrepasar los escombros el nivel del agua en varios palmos, existe también el peligro de inundación en caso de lluvias fuertes.

No se concibe como es posible, en vísperas de temporada turística y con los hoteles ya en funcionamiento, una peligrosa anomalía como la presente.

**PISCINA CLIMATIZADA.** - En el anverso de una noticia tan negativa como la que antecede, está el acierto de un hotel como el "Playa Moreya" que desde el 24 de abril dispone de piscina climatizada a 22 grados.

Felicitemos a Don Jaime de Juan por la inteligente mejora.

**CESE.** - Por voluntad propia ha cesado en el cargo de Secretario de la Asociación de Vecinos don Salvador Bauzá Gelabert, quien con ejemplar celo y dedicación ha venido trabajando incansablemente por el progreso de S'Illot.

Al hacernos eco de la noticia, que lamentamos, agradecemos sinceramente al Sr. Bauzá toda su excelente labor.

**OBRAS.** - Siguen a buen ritmo las obras de ampliación del "Perla de S'Illot", que se espera reanude su funcionamiento a principios de Junio.

**NUEVO ECONOMO.** - Ha sido nombrado ecónomo de la nueva parroquia de S'Illot el Rdo. Juan Dalmau Casellas.

COR

**El presente de un libro es el más bello modo de cultivar sus relaciones humanas"**



## LISTA DE BODAS

REGALOS ■ CUADROS ■ LAMPARAS

Comercial MASCARO

Avda. 4 Septiembre nº11 - MANACOR





## Notas

**TRAGICO DEBUT.** - En nuestra última edición anunciábamos la presentación en el "Saboga" de un nuevo conjunto mallorquín: "Tiempo". En efecto, el debut se produjo en la noche del 18, horas después, uno de los componentes del grupo, moría a consecuencia de un accidente frente a "Ses Pedres Llises" en la carretera de Porto Cristo.

Pedro José Moncada, de veinte años y guitarrista del conjunto, fué la víctima del accidente. El "600" que conducía, al derrapar, lo mató instantáneamente y, al mismo tiempo, otro miembro de la orquesta -José Daniel Soler- sufría heridas de consideración, pero de las que al parecer se va reponiendo.

"Tiempo", que desde ahora se llamará "Tiempo Nuevo", preparaba un disco para Junio y tenía contrato para trabajar este verano en Cala Millor. Según noticias, los restantes miembros del grupo habían decidido abandonar la música, pero se les ha convencido de que sigan y dentro de poco integrarán a nuevos elementos y prepararán su reaparición.

Descanse en paz el alma del infortunado muchacho, al que recordaremos mucho tiempo.

**VOLVIO RAFAEL CORTES.** - Acabada una interminable estancia en tierras africanas, Rafael Cortés se reincorporó a "Los 5 del Este" y su voz, su presencia y su saxo-bajo están dando de nuevo calidad y color al portentoso conjunto.

Bienvenido amigo.

**GRUPO 15.** - Tras los éxitos cosechados en Madrid, se encuentran entre nosotros, de nuevo, los componentes del Grupo 15.

Durante estos días actuarán en Hit Club y la temporada de estío la dividirán entre bolos, Palma y la península.

**DANDY'S BOYS.** - Tomás, Miguel, Salvador, José y Vidal son los miembros de este conjunto del cual ya les hemos hablado en otras ocasiones.

Seguramente, pronto se unirán a la lista de conjuntos manacorenses con disco. Esperemos que los tratos con una editora discográfica cristalicen como es debido.

**AMIGOS.** - Amigos siguen en la brecha: cada actuación, un éxito. Lástima que este verano, por el momento, no estarán por nuestra zona ya

## Semana del Cine Francés

El Cineclub del Club Perlas Manacor prevé para finales de mes o comienzos del venidero un ciclo dedicado al cine francés, que ha de desarrollarse a lo largo de una semana. Hasta el momento, desconocemos la programación de este tan interesante proyecto.

El martes pasado, el Cineclub ofreció una amena velada de films cómicos.

que han suscrito contrato con una barbacoa de Artá.

En estos últimos días han actuado en la discoteca Saboga.

**NUEVOS DISCOS.** - Ayer llegaron dos nuevos discos de "Los 5 del Este" -que fueron grabados apenas hace unas semanas- y de nuevo "La Voz de su Amo" reclama la presencia del conjunto en sus Estudios barceloneses para otra grabación, que tendrá lugar el martes y miércoles próximos.

La nota destacada de estas nuevas grabaciones es la condición de que entre ellas figuren canciones de Juan Fons, director de estos "Cinco" que tan afianzado tienen el mercado discográfico y... los ocho meses consecutivos de contrato diario en Cala Millor.

Como dato curioso cabe consignar que una de las canciones de Juan Fons -nos referimos a "Si, si, si"- ha sido grabada en Portugal y editada por la casa "Phonos", primera firma discográfica lusitana.

**V COMBINACION.** - Juan y Pepe, ex Couper's Group; batería y guitarra solista. Pedro y Miguel ex Unión 6; voz y bajo. Paco, ex Zonios, órgano.

Estos son los componentes de V Combinación, un conjunto con horas de vuelo y que dará que hablar. Por el momento actúan en Cala Bona.



## Mosaicos Granitos Marmolinas Terrazos



AGENCIA DE URALITA E IMPERMEABILIZANTES

**KETHUM**

DISTRIBUIDOR:

# Bartolomé Juan

C. Hernán Cortés, 3 — Teléfono 504 — MANACOR







# información



## LAS FIESTAS

Se va perfilando el programa de las Fiestas que han de dar comienzo día 23 del presente mes y sobre el que días atrás se informó en el Ayuntamiento a través de animada rueda de Prensa. He ahí los proyectos que al parecer han sido confirmados:

- Feria de Muestras, con especial participación de la industria del mueble.

- La "Capella" dará su recital -en colaboración con una Banda- en la noche del día 31.

- Dos exposiciones - Una de Miguel Llabrés y otra colectiva de pintores locales.

- Conferencia de Antonio Pizá.

- Inauguración de la pista de patinaje en la Pl. Ramón Llull.

- Festival infantil en el recinto de la Feria.

- Torneo cuadrangular de baloncesto.

- Dos verbenas con actuación de "Dyango y su conjunto", "Z 66", "Los Alamos" y "Luxor Combo".

- Torneo de tenis en el Club Tenis Manacor.

- Función teatral con el "Quaquín" y "El Tío Pep".

- Actuación de "Los Valldemosa" y Xesc Forteza.

- Fiesta de San Isidro, con misa, ofrenda de frutos, exposición de maquinaria agrícola, reparto de ejemplares de élite ovina manchega, comida de compañerismo y carreras de caballos (día 24).

- Inauguración de nuevas Oficinas municipales.

- Fiesta de los premios literarios "Blanquerna".

El Cartel de las fiestas es obra de Antonio Pocoví. En el concurso convocado 'ad hoc' se presentaron diecisiete trabajos, de los que fueron premiados los del Sr. Pocoví y de Alfonso Puerto.

VIVA EN "PERLAS Y CUEVAS"  
LA ACTUALIDAD DE MANACOR.

## NOTAS BREVES

LA PROXIMA SEMANA se celebrará la Convención "Majorica", organizada por nuestra primera factoría de perlas artificiales. Es posible que el viernes día ocho, con tal motivo, haya un concierto extraordinario en las Cuevas del Drach.

EL ALCALDE comunica que la segunda fase de vacunación contra la difteria, tos ferina, tétanos y poliomielitis se administrará los días 2, (hoy), 4, 5 y 6 de mayo en los Conventos de La Caridad y San Francisco, así como en el Instituto Nacional de Previsión, por las mañanas. En Porto Cristo y Son Macià se administrará el día 12 a partir de las 4'30 de la tarde.

La vacunación, es para niños de tres meses a tres años.

ESTE VERANO funcionarán diversas colonias escolares bajo la organización de la Parroquia de Los Dolores. Los turnos durarán quince días.

HA COMENZADO el desmonte de los terrenos que obstaculizaban la visibilidad en las curvas de la carretera de las Cuevas, desde "Es Riuet" hasta la entrada del Parque Servera. La mejora se hace especialmente perceptible frente al Hotel Drach.

AYER se celebró la Fiesta del Trabajo. La ciudad permaneció silenciosa mientras la animación fué extraordinaria en toda la zona costera.

HA SALIDO el segundo número de "Clarín", órgano informativo de la Delegación sindical de nuestra ciudad.

### ELECTRICA CRISANT

DISTRIBUIDOR

# T.V. ELBE



ELECTRICIDAD \*\* SANEAMIENTO  
ELECTRODOMESTICOS - RADIO  
INSTALACIONES - MOTORES - BOMBAS

PROYECTOS Y PRESUPUESTOS GRATIS

Amer. 16 - Tel. 182

MANACOR



**MICRO-  
FONO  
LOCAL  
PARA  
USTED  
Y SUS  
PROBLE-  
MAS**



Sr. Director:

Acudimos a la hospitalidad de las páginas de correspondencia, para pedir a viva voz que se acaben de una vez las anomalías del Hipódromo y se terminen los personalismos que desde hace diez años sufrimos los profesionales y los aficionados al deporte hípico manacorenses.

Estamos seguros que si se colocaran elásticos a la salida y un fotógrafo a la meta (cosas que son propias de Hipódromos serios, de los sitios donde se quiere ser imparciales) no se producirían los follones tan peculiares de nuestro recinto hípico, pues por lo visto, según los amos del cotarro local, o todos los demás organizadores, al hacer esto, están equivocados, o ellos han dado con la piedra filosofal de los aciertos, cosa que está por discutir.

Ponemos a su disposición una lista de "resultados" (caballos, conductores, carreras, fechas y... premios) que motivaron dudas y lios, cosa que si existiera un documento gráfico no podría suceder, pero, por lo visto, a alguien no le interesará que se haga justicia.

Saludos atentos de

P. M. - J. R. - M. R.

**SOL NAIXENT**

BAR RESTAURANTE

\*\*\*\*\*

*Hipódromo de Manacor*

MAÑANA

# Grandes Carreras de Caballos

con los mejores trotones de la Comarca

Señoras: Entrada gratuita

## agenda

### FARMACIAS DE GUARDIA

- \* 3 Mayo. - Sr. Llodrá
- \* 7 " . - Sr. Servera
- \* 10 " . - Sr. Fuster

### GARAGES COCHES

- \* 3 Mayo. - Sr. Reus  
Pl. San Jaime.
- \* 7 Mayo. - Sr. Martí  
Vía Roma.
- \* 10 Mayo. - Sr. Monserrat  
Carretera Palma.

### GARAGES MOTOS

- \* 3 Mayo. - Sr. Truyols  
C/ Barracar.
- \* 7 Mayo. - Sr. Gelabert

### HIPODROMO

- \* Mañana domingo:  
Siete Grandes Carreras.
- MISAS VESPERTINAS
- \* Convento Dominicos: a las 8.
- \* Los Dolores: a las 8'30.
- \* Cristo Rey: a las 9.
- NUEVO HORARIO
- \* Hasta el 1<sup>o</sup> de noviembre el horario oficial de apertura y cierre de comercios será el siguiente:
- \* Comercios en general: de 9 a 1 y de 4 a 8.
- \* Alimentación: de 8'30 a 1 y de 5 a 8'30.
- \* Peluquerías: de 8'30 a 1 y de 4 a 8'30, excepto sábados a las 9'30.



**BODAS • BANQUETES • COMUNIONES**

**EL PATIO  
EN**

**PORTO CRISTO**

**CALIDAD A SU SERVICIO**



# NUESTRA SOCIEDAD

## PERSONALES

**PETICION DE MANO.** - El sábado último quedó formalizado el compromiso matrimonial de don Bartolomé Bonet Rosselló y la señorita María del Carmen Puerto Rosselló.

Efectuaron la petición de mano los padres del novio, don Martín y Da. Isabel a los padres de la novia, D. Antonio y Da.

Francisca, quedando fijada la boda para junio próximo.

**TRASLADO.** - A petición propia ha sido resuelta favorablemente la solicitud de traslado al Ayuntamiento de Calvià del Depositario de Fondos del Ilmo.

Ayuntamiento de Manacor, nuestro amigo don Guillermo Alcover.

**BODA.** - El miércoles pasado, en el Oratorio de S'Hospitalet contrajeron sagradas nupcias los jóvenes don Jaime Oliver Pila y la señorita Margarita Barceló Nadal, a quienes dió la bendición el Rdo. Pedro Fons, párroco de Son Macià.

Nuestra felicitación más cordial a la nueva pareja.

**NOMBRAMIENTO.** - El Rdo. Sr. D. José Caldentey ha sido designado Vicario de la Real Parroquia, cometido que venía desempeñando interinamente.

### PERLAS Y CUEVAS

**D. BARTOLOME LLOBET.** - El jueves pasado pasó a mejor vida el que fué nuestro querido amigo D. Bartolomé Llobet Adrover, hombre cordial y uno de los más firmes puntales del deporte hípico mallorquín. Al morir, tras penosa dolencia, contaba 54 años de edad.

Imposible consignar en esta nota de urgencia el sentimiento por la muerte de Tomeu Llobet, cuyo funeral y acompañamiento hasta el camposanto fué una auténtica manifestación de duelo popular. Nosotros, al hacernos eco de la triste nueva, elevamos una oración para su eterno reposo en el reino de los justos y acompañamos a Da. Margarita Nicolau (esposa), D. Bartolomé, (hijo); Da. Margarita, Da. María, Da. Dominga, Da. Magdalena y D. Juan (hermanos) en su dolor.

## NECROLOGICAS

**Da. MARGARITA CALDENTHEY** El 19 de abril falleció doña Margarita Caldentey Llull, a los 74 años, y habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

En paz descansen y reciban sus hijos, don José y doña Francisca Carrió; hijos políticos, doña Angela Ferrer y don Pedro Gelabert; hermanas políticas; doña María Galmés y doña Francisca Rosselló; nietos, sobrinos y demás familiares nuestra condolencia.

**D. ANTONIO AMER.** - A los 80 años, el miércoles día 29, murió en Palma don Antonio Amer Vallespir después de recibir los Santos Sacramentos.

A sus hijos, don Antonio y doña Antonia; hijos políticos, doña Ana Vallespir y don Fausto Puerto; nietos y demás deudos les acompañamos en su dolor.

**D. CAYETANO PUERTO.** - A los 77 años de edad falleció cristianamente, el pasado miércoles, don Cayetano Puerto Noguera, que en paz descansen.

En tan triste acontecer hacemos partícipes a sus hijos; doña Ana y doña Juana María Puerto Servera; hermana, doña Concepción Puerto Noguera; hermanos políticos, doña María Cristina Pastor (Vda. de Puerto), don Carlos Fernández, don Jorge Servera y doña Dolores Planas, sobrinos y demás deudos, de la expresión de nuestro más sincero pésame.

## GIMNASIA



- OBESIDAD ★
- EMBARAZO ★
- INFANTIL ★
- CORRECTIVA ★

**Revelación Elegida**

Tel. 778

# GOYA

JOSE MANUEL IBAR



... con amor.  
**pero con violencia!**

(Autorizada mayores 18 años)

# COSES DE MADRUGA



- No, Ruca; no pots sortir. ¿Saps que han tengut barra de dir-me?. Que ets es meu "signo externo..." I fins que aclaresqui que és això jo no te vui comprometre...



- Això de batiar un pic cada mes... res! Lo divertit serà quan facin lo mateix amb sos oficis de mort. O amb sos casaments!.



- I pensar que an es meus padrins, sense gens d'educació d'aquesta, els varen dur... catorze infants!.



- An aquets metges jo no'ls entenc: vengen receptes porque me diven que tenc es fetje malalt i ara me surten que lo que tenc es "hepatitis..."





**Celebre el enlace  
de la elegancia  
con la deportividad!**



**RADIANT**

**BLUMAR**



**Elegantemente  
sumergible**

Pida que le muestren el nuevo modelo RADIANT "Suspense"

**Agencia Oficial:**  
**JOYERIA FERMIN**  
**Conquistador, 6 y Amargura, 5      MANACOR**

• comedia

# FAMOSOS DEL DISCO

• na, na, na, hey, hey, adiós



PRIMERAS NOVEDADES 1970

## \* LOS 5 DEL ESTE \*

• tus rosas



# SUS CANCIONES SIGUEN GUSTANDO

• il primo giorno di primavera

En discos

